

Inhalt

Foreword: English Can Be Fun! 7

That Sounds Funny ... 11

Funny-Sounding Words – Elephant's at the Rubbity:

Rhyming Slang – "Hasta luego cocodrilo" – Tongue Twisters – Wishy-Washy, Arty-Farty – Smash, Bang, Crash, Plop! – Cows Moo, Do You?

Questionable Quotes 35

Famous Last Words – Bushisms – More Crazy Things People Have Said – Headlines – Bumper Stickers – Silly Signage – Classified Ads – Church Bulletin Typos – Accident Reports – Company Condoms – Pearls of Wisdom – Murphy's Law

Translations and Other Misunderstandings 57

Helpful Information for English-Speaking Tourists ... –

F---Ing Kinky – Marketing Troubles

Colourful Language 65

Colours – Colour Your World with Idioms – Drunk As a Skunk? No. Sick As a Dog! – Welches Tier gehört zu dir? – Animal Idioms – Collective Nouns – Tidbits – Common Yiddish Words – Let's Play Ball – Colourful Comparisons ... Aussie Style

Let's Get Silly 89

Books That Were Never Written – Kids' Riddles + Jokes – Slightly More Sophisticated ...

Being Indirect 103

Euphemisms – Be Careful What You Say

Word Play 119

Anagrams – Spoonerisms – That's a Pun, Son ... – "Can you give me the ... ahh, ummm, the ...?" – Playful Punctuation – Persuasive Punctuation – A Proverb for Every Occasion ...

A Poem 133

Inhalt 5

The English Language 135

*Rules for Writers – Conjugating Very Irregular Verbs –
Ghoti and Chips? – I Am So Gruntled! – X Marks the
Spot – Proposals for English Language Reform – Making
Simple Things Complicated – How to Say Nothing at All,
yet Sound Competent – What Academic Writing Really
Means ...*

Virtual Language 157

Spelling and Texting – The Internet

Games 163

For Further Fun 175

Editorische Notiz 176